

DO/PR	AB	Proposition (en milliers d'euros)
35 20	1120	50
35 20	4340	21
35 20	4460	139
35 40	1113	5
35 40	1119	34
35 40	4115	5
31.10		4.682
31.20		738
32.10		6.512
32.20		513
34.10		511
34.20		1.219
35.20		210
35.40		44
		14.429

Les montants figurant dans ce tableau sont ajoutés aux crédits correspondants de l'année budgétaire 2006.

**Art. 2.** Le Ministre flamand ayant les Finances et le Budget dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 15 décembre 2006.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
Y. LETERME

Le Ministre flamand de l'Emploi, de l'Enseignement et de la Formation,  
F. VANDENBROUCKE

Le Ministre flamand des Finances et du Budget et de l'Aménagement du Territoire,  
D. VAN MECHELEN

VLAAMSE OVERHEID

N. 2007 — 994

[C — 2007/35301]

**12 JANUARI 2007.** — **Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 oktober 2001 ter uitvoering van het decreet van 19 december 1997 betreffende het algemeen welzijnswerk**

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 19 december 1997 betreffende het algemeen welzijnswerk, inzonderheid op artikel 15;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 12 oktober 2001 ter uitvoering van het decreet van 19 december 1997 betreffende het algemeen welzijnswerk, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering van 9 januari 2004, 31 maart 2006, 8 september 2006 en 17 november 2006;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 4 januari 2007;

Gelet op de wetten van de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat vanuit de sector van de centra voor algemeen welzijnswerk in het kader van de ziekenfondsen signalen komen dat de regeling betreffende de vaststelling van de subsidie-enveloppen van die centra onvoldoende duidelijk is, wat de samenstelling, de indexering en de anciënniteitsaanpassing van die enveloppen betreft; dat die regeling bovendien niets bepaalt met betrekking tot reservevorming; dat om die onduidelijkheden te verhelpen en de centra de nodige rechtszekerheid te bieden, onverwijld enkele technische aanpassingen moeten worden aangebracht aan het besluit van de Vlaamse Regering van 12 oktober 2001 ter uitvoering van het decreet van 19 december 1997 betreffende het algemeen welzijnswerk;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 22, tweede lid, van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 oktober 2001 ter uitvoering van het decreet van 19 december 1997 betreffende het algemeen welzijnswerk worden de woorden « in artikel 20, § 1, of in artikel 35, § 1, » vervangen door de woorden « in artikel 20, § 1, artikel 35, § 1, of artikel 35, § 10, ».

**Art. 2.** In artikel 35 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering van 8 september 2006 en 17 november 2006, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 10 wordt de zin « Vanaf 1 januari 2009 gebeurt de subsidiëring van de beroepskrachten van de centra voor algemeen welzijnswerk in het kader van de ziekenfondsen op basis van een forfaitair bedrag van 30.400 euro per voltijdse equivalent. » vervangen door de zinnen « Vanaf 1 januari 2009 worden de subsidie-enveloppen van de centra voor algemeen welzijnswerk in het kader van de ziekenfondsen, in afwijking van artikel 20, § 1, samengesteld uit een forfaitair bedrag van 30.400 euro per erkende voltijdse equivalent. Dat forfaitaire bedrag is uitgedrukt tegen 100 % op basis van de spilindex die van toepassing is op 1 januari 2006, en het wordt aangepast conform artikel 21, § 1. De subsidie-enveloppen worden aangepast aan de anciënniteitsevolutie, verdeeld naar rato van het aantal voltijdse equivalenten op 31 december van het lopende werkjaar, conform artikel 21, § 2. »;

2° § 11 wordt opgeheven.

**Art. 3.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 2006.

**Art. 4.** De Vlaamse minister, bevoegd voor de Bijstand aan Personen, is belast met de uitvoering van dit besluit. Brussel, 12 januari 2007.

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
Y. LETERME

De Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin,  
I. VERVOTTE

#### TRADUCTION

#### AUTORITE FLAMANDE

F. 2007 — 994

[C — 2007/35301]

#### **12 JANVIER 2007. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 octobre 2001 portant exécution du décret du 19 décembre 1997 relatif à l'aide sociale générale**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 19 décembre 1997 relatif à l'aide sociale générale, notamment l'article 15;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 octobre 2001 portant exécution du décret du 19 décembre 1997 relatif à l'aide sociale générale, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 9 janvier 2004, 31 mars 2006, 8 septembre 2006 et 17 novembre 2006;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 4 janvier 2007;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que le secteur des centres d'aide sociale générale signale que, dans le cadre des mutualités, la réglementation au sujet de la fixation des enveloppes de subvention de ces centres est insuffisamment claire en ce qui concerne la composition, l'indexation et l'ajustement à l'ancienneté de ces enveloppes; qu'en outre, cette réglementation ne détermine rien en ce qui concerne la constitution de la réserve; qu'il y a lieu d'apporter sans délai quelques adaptations techniques à l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 octobre 2006 portant exécution du décret du 19 décembre 1997 relatif à l'aide sociale générale afin de remédier ces imprécisions et d'assurer la sécurité juridique nécessaire des centres concernés;

Sur la proposition de la Ministre flamande du Bien-Etre, de la Santé publique et de la Famille;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 22, alinéa deux, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 octobre 2001 portant exécution du décret du 19 décembre 1997 relatif à l'aide sociale générale, les mots « à l'article 20, § 1<sup>er</sup> ou 35, § 1<sup>er</sup>, » sont remplacés par les mots « à l'article 20, § 1<sup>er</sup>, l'article 35, § 1<sup>er</sup> ou l'article 35, § 10, ».

**Art. 2.** A l'article 35 du même arrêté, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 8 septembre 2006 et 17 novembre 2006, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le § 10, la phrase « A partir du 1<sup>er</sup> janvier 2009, le subventionnement des professionnels des centres d'aide sociale générale dans le cadre des mutuelles se fait sur la base d'un montant forfaitaire de 30.400 euros par équivalent à temps plein. » est remplacée par les phrases « Par dérogation à l'article 20, § 1<sup>er</sup>, les enveloppes de subvention des centres d'aide sociale générale dans le cadre des mutualités, sont composées d'un montant forfaitaire de 30.400 euros par équivalent à temps plein agréé, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2009. Ce montant forfaitaire est exprimé à 100 % sur la base de l'indice pivot applicable le 1<sup>er</sup> janvier 2006 et est adapté conformément à l'article 21, § 1<sup>er</sup>. Les enveloppes de subvention sont adaptées à l'évolution de l'ancienneté, réparties au prorata du nombre d'équivalents à temps plein au 31 décembre de l'exercice en cours, en vertu de l'article 21, § 2. »;

2° le § 11 est abrogé.

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 2006.

**Art. 4.** Le Ministre flamand qui a l'Assistance aux Personnes dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 12 janvier 2007.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
Y. LETERME

La Ministre flamande du Bien-Etre, de la Santé publique et de la Famille,  
I. VERVOTTE